

HOUSE OF COMMONS

Issue No. 3

Tuesday, October 10, 1989

Chairman: Nic Leblanc

Minutes of Proceedings and Evidence of the Legislative Committee on

BILL C-16

An Act to establish the Canadian Space Agency and to provide for other matters in relation to space

RESPECTING:

Order of Reference

INCLUDING:

The Report to the House

WITNESSES:

(See back cover)

CHAMBRE DES COMMUNES

Fascicule n° 3

Le mardi 10 octobre 1989

Président : Nic Leblanc

Procès-verbaux et témoignages du Comité législatif sur le

PROJET DE LOI C-16

Loi portant création de l'Agence spatiale canadienne et traitant d'autres questions liées à l'espace

CONCERNANT:

Ordre de renvoi

Y COMPRIS:

Le rapport à la Chambre

TÉMOINS:

(Voir à l'endos)

Clause 26

Strike-out line 11, on page 9 and substitute the following:

"26. (1) Every person who is transferred to a"

Add immediately after line 16, on page 9, the following:

"(2) Notwithstanding subsection (1) and section 10 of the Public Service Employment Act, no person deemed by that subsection to have been appointed subject to probation, within the period from which the probation immediately before the coming into force of this Act, and any person who was so subject to probation pursuant to an offence committed as long as would have been the case but for this section,

Article 26

Supprimer la ligne 11, à la page 9, et la remplacer par ce qui suit :

"26. (1) Les agents de l'administration publique"

Ajouter immédiatement après la ligne 16, à la page 9, ce qui suit :

"(2) Par dérogation au paragraphe 10 de la loi sur la fonction publique, les personnes nommées dans l'administration publique, lesquelles sont considérées par la présente loi comme ayant été nommées dans l'administration publique, doivent continuer de faire l'objet de la probation énumérée dans le paragraphe précédent."

Second Session of the Thirty-fourth Parliament,
1989

Deuxième session de la trente-quatrième législature,
1989